

BIJBEL

BIJBEL

HERZIENE
STATENVERTALING



Zij Lacht Pocketbijbel Herziene Statenvertaling

©2025 Jongbloed Christelijke Media, Leeuwarden
Alle rechten voorbehouden.

www.jongbloedmedia.nl
www.herzienestatenvertaling.nl

ISBN 978-90-6539-591-7
NUR 701

Tekst © 2010/2016 Stichting HSV

Ontwerp omslag en schutbladen: Willianne Treurniet-Noteboom, www.huisvanmijn.nl
Ontwerp kleurenkaternen: Studio Nijenhuis
Ontwerp lay-out binnenwerk: 2K/Denmark, Højbjerg, Denmark
Zetwerk: PMP Prepress, Wolvega

Zij Lacht is onderdeel van het Nederlands-Vlaams Bijbelgenootschap. Alle aanvullende materialen, de naam, het merk en andere elementen gerelateerd aan Zij Lacht in deze uitgave zijn eigendom van het Nederlands-Vlaams Bijbelgenootschap.

© Nederlands-Vlaams Bijbelgenootschap. Alle rechten voorbehouden.

De tekst van de Bijbel in de Herziene Statenvertaling mag zonder voorafgaande schriftelijke toestemming van de rechthebbenden vrijelijk worden geciteerd en/of gedrukt tot een maximum van 50 verzen, mits het aantal geciteerde woorden niet meer bedraagt dan 50% van een bijbelboek en/of dan 50% van de tekst van het werk waarin ze worden geciteerd.

De copyrightvermelding moet als volgt luiden: De bijbeltekst in deze uitgave is ontleend aan de Bijbel in de Herziene Statenvertaling, © 2010/2016 Stichting HSV.

Toelichting bij de bijbeltekst

1. Een asterisk (*) bij een vers geeft aan dat er onder aan de bladzijde een toelichting staat.
2. Woorden die cursief gedrukt staan, geven aan dat er omwille van de leesbaarheid iets toegevoegd is aan de oorspronkelijke taal van de Bijbel.
3. Een superscript (^a, ^b, ^c, etc.) geeft aan dat er aan het einde van het bijbelgedeelte verwezen wordt naar een ander bijbelvers. Voorbeeld: in Matteüs 5:21 staat: 'U hebt gehoord dat tegen de ouden gezegd is: ^a U zult niet doden'. De kleine letter 'a' verwijst naar Exodus 21:13, waarvan 'U zult niet doden' een citaat is.

INHOUD

Het Oude Testament

GENESIS	9
EXODUS	73
LEVITICUS	127
NUMERI	166
DEUTERONOMIUM	221
JOZUA	267
RICHTEREN	297
RUTH	328
1 SAMUEL	333
2 SAMUEL	373
1 KONINGEN	407
2 KONINGEN	447
1 KRONIEKEN	485
2 KRONIEKEN	520
EZRA	564
NEHEMIA	577
ESTHER	595
JOB	605
PSALMEN	647
SPREUKEN	750
PREDIKER	791
HOOGLIED	802
JESAJA	809
JEREMIA	887
KLAAGLIEDEREN	966
EZECHIËL	975
DANIËL	1039
HOSEA	1060
JOËL	1071
AMOS	1076
OBADJA	1085
JONA	1087
MICHA	1090
NAHUM	1097
HABAKUK	1101
ZEFANJA	1105
HAGGAÏ	1109
ZACHARIA	1112
MALEACHI	1124

Het Nieuwe Testament

MATTHEÛS	1131
MARKUS	1174
LUKAS	1202
JOHANNES	1249
HANDELINGEN	1283
ROMEINEN	1327
1 KORINTHE	1346
2 KORINTHE	1364
GALATEN	1376
EFEZE	1383
FILIPPENZEN	1390
KOLOSSENZEN	1395
1 THESSALONICENZEN	1400
2 THESSALONICENZEN	1404
1 TIMOTHEÛS	1407
2 TIMOTHEÛS	1412
TITUS	1416
FILEMON	1419
HEBREEËN	1421
JAKOBUS	1435
1 PETRUS	1440
2 PETRUS	1446
1 JOHANNES	1450
2 JOHANNES	1455
3 JOHANNES	1456
JUDAS	1457
OPENBARING	1459

HET OUDE TESTAMENT

HET EERSTE BOEK VAN MOZES

GENESIS

DE SCHEPPING

1 ^aIn het begin schiep God de hemel en de aarde.

²De aarde nu was woest en leeg, en duisternis lag over de watervloed; en de Geest van God zweefde boven het water.

³En God zei: Laat er licht zijn! En er was licht.

⁴En God zag het licht dat het goed was; en God maakte scheiding tussen het licht en de duisternis.

⁵En God noemde het licht dag en de duisternis noemde Hij nacht. Toen was het avond geweest en het was morgen geweest: de eerste dag.

⁶^bEn God zei: Laat er een gewelf zijn in het midden van het water, en laat dat scheiding maken tussen water en water!

⁷En God maakte dat gewelf en maakte scheiding tussen het water dat ^conder het gewelf is, en het water dat ^dboven het gewelf is. En het was zo.

⁸En God noemde het gewelf hemel. Toen was het avond geweest en het was morgen geweest: de tweede dag.

⁹En God zei: ^eLaat het water dat onder de hemel is, in één plaats samenvloeien en laat het droge zichtbaar worden! En het was zo.

¹⁰En God noemde het droge aarde en het samengevloeiende water noemde Hij zeeën; en God zag dat het goed was.

¹¹En God zei: Laat de aarde groen doen opkomen, zaad dragend gewas, vruchtbomen, die naar hun soort vrucht dragen, waarin hun zaad is op de aarde! En het was zo.

¹²En de aarde bracht groen voort, zaad dragend gewas naar zijn soort en bomen die vrucht dragen waarin hun zaad is, naar hun soort. En God zag dat het goed was.

¹³Toen was het avond geweest en het was morgen geweest: de derde dag.

¹⁴En God zei: ^fLaten er lichten zijn aan het hemelgewelf om scheiding te maken tussen de dag en de nacht; en laten zij zijn tot tekenen, en tot *aanduiding* van vaste tijden en *van* dagen en jaren!

¹⁵^gEn laten zij tot lichten zijn aan het hemelgewelf om licht te geven op de aarde! En het was zo.

¹⁶En God maakte de twee grote lichten: het grote licht om de dag te beheersen en het kleine licht om de nacht te beheersen; en ook de sterren.

¹⁷En God plaatste ze aan het hemelgewelf om licht te geven op de aarde,

¹⁸om de dag en de nacht te beheersen en om scheiding te maken tussen het licht en de duisternis. En God zag dat het goed was.

¹⁹Toen was het avond geweest en het was morgen geweest: de vierde dag.

²⁰En God zei: Laat het water wemelen van wemelende levende wezens; en laten er vogels boven de aarde vliegen, langs het hemelgewelf!

²¹En God schiep de grote zeedieren en alle krioelende levende wezens waarvan het water wemelt, naar hun soort, en alle gevleugelde vogels naar hun soort. En God zag dat het goed was.

²²En God zegende ze en zei: ^hWees

^a Job 38:4; Ps. 33:6; 89:12; 136:5; Hand. 14:15; 17:24; Hebr. 11:3 ^b Ps. 33:6; 104:2; 136:5; Spr. 8:28; Jes. 42:5; Jer. 10:12; 51:15 ^c Ps. 33:7; 136:6; Spr. 8:24 ^d Ps. 148:4 ^e Job 26:10; 38:8; Ps. 24:2; 33:7; 136:6

^f Ps. 136:7 ^g Deut. 4:19; Jer. 31:35 ^h Gen. 8:17

1:5 *Toen ... geweest* - Letterlijk: En het werd avond en het werd morgen; zie ook de verzen 8, 13, 19, 23 en 31.

vruchtbaar, word talrijk, en vervul het water van de zeeën; en laten de vogels talrijk worden op de aarde!

²³ Toen was het avond geweest en het was morgen geweest: de vijfde dag.

²⁴ En God zei: Laat de aarde levende wezens naar hun soort voortbrengen: vee, kruipende dieren en wilde dieren van de aarde, naar zijn soort! En het was zo.

²⁵ En God maakte de wilde dieren van de aarde naar hun soort, het vee naar hun soort, en alle kruipende dieren van de aardbodem naar hun soort. En God zag dat het goed was.

²⁶ En God zei: Laten Wij mensen maken naar Ons beeld, naar Onze gelijkenis; en laten zij heersen over de vissen van de zee, over de vogels in de lucht, over het vee, over heel de aarde en over al de kruipende dieren die over de aarde kruipen!

²⁷ En God schiep de mens ^anaar Zijn beeld; naar het beeld van God schiep Hij hem; ^bmannelijk en vrouwelijk schiep Hij hen.

²⁸ En God zegende hen en God zei tegen hen: 'Wees vruchtbaar, word talrijk, vervul de aarde en onderwerp haar, en heers over de vissen van de zee, over de vogels in de lucht en over al de dieren die over de aarde kruipen!

²⁹ En God zei: Zie ^cIk geef u al het zaaddragende gewas dat op heel de aarde is, en alle bomen waaraan zaaddragende boomvruchten zijn; dat zal u tot voedsel dienen.

³⁰ Maar aan al de dieren van de aarde, aan alle vogels in de lucht en aan al wat over de aarde kruipt, waarin leven is, heb Ik al het groene gewas tot voedsel *gegeven*. En het was zo.

³¹ En God zag al wat Hij gemaakt had, en zie, ^dhet was zeer goed. Toen was het avond geweest en het was morgen geweest: de zesde dag.

2 Zo zijn de hemel en de aarde voltooid, en heel hun legermacht.

²⁹ Toen God op de zevende dag Zijn werk, dat Hij gemaakt had, voltooid had, rustte

Hij op de zevende dag van al Zijn werk, dat Hij gemaakt had.

³ En God zegende de zevende dag en heiligde die, want daarop rustte Hij van al Zijn werk, dat God schiep door het te maken.

DE SCHEPPING VAN DE MENS

⁴ Dit is wat uit de hemel en de aarde voortkwam, ^etoen zij geschapen werden. Op de dag dat de HEERE God aarde en hemel maakte –

⁵ er was nog geen enkele veldstruik op de aarde en er was nog geen enkel veldgewas opgekomen, want de HEERE God had het niet laten regenen op de aarde; en er was geen mens om de aardbodem te bewerken,

⁶ maar een damp steeg uit de aarde op en bevochtigde heel de aardbodem –

⁷ toen vormde de HEERE God de mens *uit* ^fhet stof van de aardbodem en blies de levensadem in zijn neusgaten; zo werd de mens ^gtot een levend wezen.

⁸ Ook plantte de HEERE God een hof in Eden, in het oosten, en Hij plaatste daar de mens, die Hij gevormd had.

⁹ En de HEERE God liet allerlei bomen uit de aardbodem opkomen, begerenswaardig om te zien en goed om van te eten; ook ^hde boom des levens, in het midden van de hof, en de boom van de kennis van goed en kwaad.

¹⁰ Een rivier kwam voort uit Eden om de hof te bevochtigen. En vandaar splitste hij zich en vormde vier hoofdstromen.

¹¹ De naam van de eerste rivier is Pison; die is het die rond heel het land van Havila stroomt, waar het goud is.

¹² En het goud van dit land is goed; ook is er balsemhars en de edelsteen onyx.

¹³ En de naam van de tweede rivier is Gihon; die is het die rond heel het land Cusj stroomt.

¹⁴ En de naam van de derde rivier is Tigris; die loopt ten oosten van Assur. En de vierde rivier is de Eufrat.

¹⁵ De HEERE God nam de mens, en zette hem

^a Gen. 5:1; 9:6; 1 Kor. 11:7; Efez. 4:24; Kol. 3:10 ^b Matt. 19:4 ^c Gen. 8:17; 9:1,2,7 ^d Gen. 9:3; Ps.

104:14,15 ^e Ps. 104:14 ^f Deut. 32:4; Mark. 7:37 ^g Ex. 20:11; 31:17; Deut. 5:14; Hebr. 4:4 ^h 1 Kor. 15:47

¹ 1 Kor. 15:45 ¹ Openb. 2:7

2:4 Dit is wat uit de hemel en de aarde voortkwam - Letterlijk: Dit zijn de afstammelingen van de hemel en de aarde.

in de hof van Eden om die te bewerken en te onderhouden.

¹⁶ En de HEERE God gebod de mens: Van alle bomen van de hof mag u vrij eten,

¹⁷ maar van de boom van de kennis van goed en kwaad, daarvan mag u niet eten, want op de dag dat u daarvan eet, zult u zeker sterven.

¹⁸ Ook zei de HEERE God: Het is niet goed dat de mens alleen is; Ik zal een hulp voor hem maken als *iemand* tegenover hem.

¹⁹ De HEERE God vormde uit de aardbodem alle dieren van het veld en alle vogels in de lucht, en bracht die bij Adam* om te zien hoe hij ze noemen zou; en zoals Adam elk levend wezen noemen zou, zo zou zijn naam zijn.

²⁰ Zo gaf Adam namen aan al het vee en aan de vogels in de lucht en aan alle dieren van het veld; maar voor de mens vond hij geen hulp als *iemand* tegenover hem.

²¹ Toen liet de HEERE God een diepe slaap op Adam vallen, zodat hij in slaap viel; en Hij nam een van zijn ribben en sloot de plaats ervan toe met vlees.

²² En de HEERE God bouwde de rib die Hij ^auit Adam genomen had, tot een vrouw en Hij bracht haar bij Adam.

²³ Toen zei Adam:

Deze is ditmaal

^bbeen van mijn beenderen, en vlees van mijn vlees!

Deze zal mannin* genoemd worden, want uit de man is zij genomen.

²⁴ ^cDaarom zal een man zijn vader en zijn moeder verlaten en zich aan zijn vrouw hechten; ^den zij zullen tot één vlees zijn.

²⁵ En zij waren beiden ^enaakt, Adam en zijn vrouw, maar zij schaamden zich niet.

DE ZONDEVAL

3 De slang nu was de listigste onder alle dieren van het veld, die de HEERE God gemaakt had; en hij zei tegen de vrouw: Is

het echt zo dat God gezegd heeft: U mag niet eten van alle bomen in de hof?

² En de vrouw zei tegen de slang: Van de vrucht van de bomen in de hof mogen wij eten,

³ maar van de vrucht van de boom die in het midden van de hof staat, heeft God gezegd: U mag daarvan niet eten en hem niet aanraken, anders sterft u.

⁴ Toen zei de slang ^ftegen de vrouw: U zult zeker niet sterven.

⁵ Maar ^gGod weet dat, op de dag dat u daarvan eet, uw ogen geopend zullen worden en *dat* u als God zult zijn, goed en kwaad kennend.

⁶ En de vrouw zag dat die boom goed was om ervan te eten en dat hij een lust was voor het oog, ja, een boom die begerenswaardig was om er verstandig door te worden; en zij nam van zijn vrucht en at; en zij gaf ook *wat* aan haar man, die bij haar was, ^hen hij at *ervan*.

⁷ Toen werden de ogen van beiden geopend en zij merkten dat zij ⁱnaakt waren. Zij vlochten vijgenbladeren samen en maakten voor zichzelf schorten.

⁸ En zij hoorden de stem van de HEERE God, Die in de hof wandelde, bij de wind in de namiddag. ^jToen verborgen Adam en zijn vrouw zich voor het aangezicht van de HEERE God te midden van de bomen in de hof.

⁹ En de HEERE God riep Adam en zei tegen hem: Waar bent u?

¹⁰ En hij zei: Ik hoorde Uw stem in de hof en ik werd bevreesd, want ik ben naakt; daarom verborg ik mij.

¹¹ En Hij zei: Wie heeft u verteld dat u naakt bent? Hebt u van die boom gegeten waarvan Ik u geboden had daar niet van te eten?

¹² Toen zei Adam: De vrouw die U gaf om bij mij te zijn, die heeft mij van die boom gegeven en ik heb *ervan* gegeten.

¹³ En de HEERE God zei tegen de vrouw: Wat hebt u daar gedaan! En de vrouw zei: ^kDe

^a1 Kor. 11:8 ^bMal. 2:14; Efez. 5:30,31 ^cMatt. 19:5; Mark. 10:7; Efez. 5:31 ^d1 Kor. 6:16; Efez. 5:28,29 ^eGen. 3:7 ^f2 Kor. 11:3 ^gJoh. 8:44 ^hRom. 5:12,14,15 enz.; 1 Tim. 2:14 ⁱGen. 2:25 ^jOpenb. 12:13 ^k2:19 *Adam* - Volgens Griekse vertaling; Hebreeuws: de mens; dit geldt voor meerdere tekstplaatsen in de hoofdstukken 2, 3 en 4. ^l2:23 *mannin* - Of: vrouw; het Hebreeuws "isha" (vrouw) lijkt op "ish" (man). ^m3:8 *de wind in de namiddag* - Letterlijk: de wind van de dag.

slang heeft mij bedrogen en ik heb *ervan* gegeten.

¹⁴ Toen zei de HEERE God tegen de slang: Omdat u dit gedaan hebt, bent u vervloekt

onder al het vee en onder alle dieren van het veld!

Op uw buik zult u gaan en stof zult u eten, al de dagen van uw leven.

¹⁵ En Ik zal ^avijandschap teweegbrengen tussen u en de vrouw, en tussen uw nageslacht en haar Nageslacht;

^bDat zal u de kop vermorzelen, en u zult Het de hiel vermorzelen.

¹⁶ Tegen de vrouw zei Hij:

Ik zal uw moeite in uw zwangerschap ^{*} zeer groot maken;

met pijn zult u kinderen baren.

Naar uw man zal uw begeerte uitgaan, ^cmaar hij zal over u heersen.

¹⁷ En tegen Adam zei Hij: Omdat u geluisterd hebt naar de stem van uw vrouw en van die boom gegeten hebt waarvan Ik u geboden had: U mag daarvan niet eten, is de aardbodem omwille van u vervloekt;

met zwoegen zult u daarvan eten, al de dagen van uw leven;

¹⁸ dorens en distels zal hij voor u laten opkomen

en u zult het gewas van het veld eten.

¹⁹ In het zweet van uw gezicht zult u brood eten,

totdat u tot de aardbodem terugkeert, omdat u daaruit genomen bent;

want stof bent u

en u zult tot stof terugkeren.

²⁰ En Adam gaf zijn vrouw de naam Eva, ^{*} omdat zij moeder van alle levenden is.

²¹ En de HEERE God maakte voor Adam en voor zijn vrouw kleren van huiden en kleepte hen *daarmee*.

²² Toen zei de HEERE God: Zie, de mens is geworden als één van Ons, omdat hij goed

en kwaad kent. Nu dan, laat hij zijn hand niet uitsteken en ook van de boom des levens nemen en eten, zodat hij eeuwig zou leven!

²³ Daarom zond de HEERE God hem weg uit de hof van Eden, om de aardbodem te bewerken, waaruit hij genomen was.

²⁴ Hij verdreef de mens, en plaatste ten oosten van de hof van Eden de cherubs met een vlammend zwaard, dat heen en weer bewoog, ^{*}om de weg naar de boom des levens te bewaken.

KAIN EN ABEL

4 En Adam had gemeenschap met Eva, ^{*} zijn vrouw, en zij werd zwanger en baarde Kain, ^{*} en zei: Ik heb een man van de HEERE gekregen!

² En zij baarde opnieuw: zijn broer Abel. Abel werd herder van kleinvee en Kain werd bewerker van de aardbodem.

³ En het gebeurde na verloop van dagen dat Kain van de opbrengst van de aardbodem aan de HEERE een offer bracht.

⁴ Ook Abel bracht *een offer*, van de eerstgeborenen van zijn kleinvee en van hun vet. ^dDe HEERE nu sloeg acht op Abel en op zijn offer,

⁵ maar op Kain en op zijn offer sloeg Hij geen acht. Toen ontstak Kain in grote *woede* en liet hij zijn hoofd ^{*}zakken.

⁶ En de HEERE zei tegen Kain: Waarom bent u *in woede* ontstoken en waarom heeft u uw hoofd laten zakken?

⁷ Is het niet zo dat u, als u het goede doet, uw *hoofd* kunt opheffen? Maar als u niet het goede doet, ligt de zonde aan de deur. Naar u gaat zijn begeerte uit, maar u moet over hem heersen.

⁸ En Kain sprak met zijn broer Abel. En het gebeurde, toen zij op het veld waren, dat Kain zijn broer Abel aanviel ^een hem doodde.

⁹ En de HEERE zei tegen Kain: Waar is Abel,

^a Matt. 4:1 ^b Kol. 2:15 ^c 1 Kor. 14:34; 1 Tim. 2:11,12; Tit. 2:5; 1 Petr. 3:6 ^d Hebr. 11:4 ^e Matt. 23:35; 1 Joh. 3:12; Judas vs. 11

3:16 uw moeite in uw zwangerschap - Letterlijk: uw zwoegen en uw zwangerschap.

3:20 Eva betekent: leven. 3:24 een vlammend zwaard, dat heen en weer bewoog - Letterlijk: en de vlam van het wentelende zwaard. 4:1 had gemeenschap met Eva - Letterlijk: hij kende Eva; zie ook de verzen 17 en 25. 4:1 Kain betekent: gekregen. 4:5 Letterlijk: gezicht, zie ook vers 6.

uw broer? En hij zei: Ik weet *het* niet; ben ik de hoeder van mijn broer?

¹⁰ En Hij zei: Wat hebt u gedaan! ^aEr is een stem van het bloed van uw broer, dat van de aardbodem tot Mij roept.

¹¹ Nu dan, u bent vervloekt, weg van de aardbodem, die zijn mond heeft opengedaan om het bloed van uw broer uit uw hand op te nemen.

¹² Als u de aardbodem bewerkt, zal die u zijn volle opbrengst niet meer geven; ^bu zult dolend en dwalend over de aarde *gaan*.

¹³ En Kaïn zei tegen de HEERE: Mijn misdaad is te groot om vergeven te worden.*

¹⁴ Zie, U verdrijft mij heden van het aangezicht van de aardbodem en ik zal voor Uw aangezicht verborgen zijn en dolend en dwalend over de aarde *gaan*; 'en het zal zo zijn dat al wie mij tegenkomt, mij zal doden.

¹⁵ Maar de HEERE zei tegen hem: Daarom zal al wie Kaïn doodt zevenvoudig gewroken worden! En de HEERE merkte Kaïn met een teken, zodat niemand die hem tegenkwam, hem zou doden.

¹⁶ Toen ging Kaïn weg van het aangezicht van de HEERE; en hij woonde in het land Nod, *ten oosten van Eden.

NAGESLACHT VAN KAÏN

¹⁷ En Kaïn had gemeenschap met zijn vrouw, en zij werd zwanger en baarde Henoch. *Kaïn* was een stad aan het bouwen, en hij noemde de naam van die stad naar de naam van zijn zoon, Henoch.

¹⁸ En bij Henoch werd Hirad geboren; en Hirad verwekte Mechujaël; en Mechujaël verwekte Methusaël; en Methusaël verwekte Lamech.

¹⁹ Lamech nam voor zichzelf twee vrouwen; de naam van de ene was Ada, en de naam van de andere Zilla.

²⁰ Ada baarde Jabal; die werd de vader van wie tenten bewonen en vee houden.

²¹ En de naam van zijn broer was Jubal. Deze werd de vader van allen die harp en fluit kunnen bespelen.

²² Ook Zilla baarde: Tubal Kaïn, een smid, vader van alle koper- en ijzerbewerker; en de zuster van Tubal Kaïn was Naëma.

²³ En Lamech zei tegen zijn vrouwen:

Ada en Zilla, luister naar mijn stem, vrouwen van Lamech, hoor mijn woorden aan:

Voorzeker! Ik doodde een man om mijn wond en een jongen om mijn striem!

²⁴ Want Kaïn wordt ^czevenvoudig gewroken, maar Lamech zeventig maal zevenmaal.

NAGESLACHT VAN SETH

²⁵ En Adam had opnieuw gemeenschap met zijn vrouw en zij baarde een zoon, en zij gaf hem de naam Seth. * Want, *zei ze*, God heeft mij ander nageslacht gegeven* in de plaats van Abel; Kaïn heeft hem immers gedood.

²⁶ En ook bij Seth werd een zoon geboren, en hij gaf hem de naam Enos. Toen begon men de Naam van de HEERE aan te roepen.

GESLACHTSREGISTER VAN ADAM TOT NOACH

5 Dit is het boek van de afstammelingen van Adam. Op de dag dat God Adam schiep, maakte Hij hem *naar de gelijkenis van God.

² 'Mannelijk en vrouwelijk schiep Hij hen, en Hij zegende hen en gaf hun de naam mens, op de dag dat ze geschapen werden.

³ Adam leefde honderddertig jaar, en verwekte *een zoon* naar zijn gelijkenis, naar zijn beeld; en hij gaf hem de naam Seth.

⁴ Adams dagen waren, ^anadat hij Seth verwekt had, achthonderd jaar; en hij verwekte zonen en dochters.

⁵ Al de dagen dat Adam leefde, waren negenhonderddertig jaar; en hij stierf.

⁶ Seth leefde honderdvijf jaar, ^ben verwekte Enos.

⁷ En Seth leefde, nadat hij Enos verwekt had, achthonderdzeven jaar; en hij verwekte zonen en dochters.

^aHebr. 12:24 ^bSpr. 28:17 ^cJob 15:20, 21 enz. ^dVers 15 ^eGen. 1:26; 9:6; 1 Kor. 11:7 ^fGen. 1:26; Matt. 19:4; Mark. 10:6 ^g1 Kron. 1:1 ^hGen. 4:26

4:13 *Mijn misdaad ... te worden* - Of: mijn schuld is te groot om te dragen. 4:16 *Nod* betekent: dwalen. 4:25 *Seth* betekent: zetting. 4:25 *gegeven* - Letterlijk: gezet.

⁸ Al de dagen van Seth waren negenhonderdwaalf jaar; en hij stierf.

⁹ Enos leefde negentig jaar, en verwekte ^aKenan.

¹⁰ En Enos leefde, nadat hij Kenan verwekt had, achthonderdvijftien jaar; en hij verwekte zonen en dochters.

¹¹ Al de dagen van Enos waren negenhonderdvijf jaar; en hij stierf.

¹² Kenan leefde zeventig jaar, en verwekte Mahalaleël.

¹³ En Kenan leefde, nadat hij Mahalaleël verwekt had, achthonderdveertig jaar; en hij verwekte zonen en dochters.

¹⁴ Al de dagen van Kenan waren negenhonderdtien jaar; en hij stierf.

¹⁵ Mahalaleël leefde vijfenzestig jaar, en verwekte Jered.

¹⁶ En Mahalaleël leefde, nadat hij Jered verwekt had, achthonderddertig jaar; en hij verwekte zonen en dochters.

¹⁷ Al de dagen van Mahalaleël waren achthonderdvijfennegentig jaar; en hij stierf.

¹⁸ Jered leefde honderdtweeënzestig jaar, en verwekte ^bHenoch.

¹⁹ En Jered leefde, nadat hij Henoch verwekt had, achthonderd jaar; en hij verwekte zonen en dochters.

²⁰ Al de dagen van Jered waren negenhonderdtweeënzestig jaar; en hij stierf.

²¹ ^cHenoch leefde vijfenzestig jaar, en verwekte Methusalach.

²² En Henoch ^dwandelde met God, nadat hij Methusalach verwekt had, driehonderd jaar; en hij verwekte zonen en dochters.

²³ Al de dagen van Henoch waren driehonderdvijfenzestig jaar.

²⁴ Henoch wandelde met God, en hij was niet *meer*, ^ewant God nam hem weg.

²⁵ Methusalach leefde honderdzevenentachtig jaar, en verwekte Lamech.

²⁶ En Methusalach leefde, nadat hij Lamech verwekt had, zevenhonderdtweeëntachtig jaar; en hij verwekte zonen en dochters.

²⁷ Al de dagen van Methusalach waren

negenhonderdnegenenzestig jaar; en hij stierf.

²⁸ Lamech leefde honderdtweeëntachtig jaar, en verwekte een zoon.

²⁹ En hij gaf hem de naam Noach, ^{*} en zei: Deze zal ons troosten over ons werk en over het zwoegen van onze handen, vanwege de aardbodem, die door de HEERE vervloekt is.

³⁰ En Lamech leefde, nadat hij Noach verwekt had, vijfhonderdvijfennegentig jaar; en hij verwekte zonen en dochters.

³¹ Al de dagen van Lamech waren zevenhonderdzevenenzestig jaar; en hij stierf.

³² Toen Noach vijfhonderd jaar oud was, verwekte Noach Sem, Cham en Jafeth.

VOORZEGGING VAN DE ZONDVLOED

6 En het gebeurde, toen de mensen zich op de aardbodem begonnen te vermenvuldigen en er dochters bij hen geboren werden,

² dat Gods zonen de dochters van de mensen zagen dat zij mooi waren, en zij namen zich vrouwen uit allen die zij uitgekozen hadden.

³ Toen zei de HEERE: Mijn Geest zal niet voor eeuwig met de mens twisten, omdat ook hij vlees is, maar zijn dagen zullen honderdtwintig jaar zijn.

⁴ In die dagen, en ook daarna, waren er reuzen op de aarde, toen Gods zonen bij de dochters van de mensen waren gekomen en die *kinderen* voor hen baarden; dit zijn de geweldenaars van oude tijden af, mannen van naam.

⁵ En de HEERE zag dat de slechtheid van de mens op de aarde groot was, en *dat* ^fal de gedachtespels van zijn hart elke dag alleen maar slecht waren.

⁶ Toen kreeg de HEERE er berouw over dat Hij de mens op de aarde gemaakt had, en het bedroefde Hem in Zijn hart.

⁷ En de HEERE zei: Ik zal de mens, die Ik geschapen heb, van de aardbodem verdelen, van de mens tot het vee, tot de kruipende dieren en tot de vogels in de lucht

^a 1 Kron. 1:2 ^b 1 Kron. 1:3 ^c Judas vs. 14 ^d Hebr. 11:5 ^e 2 Kon. 2:11; Hebr. 11:5 ^f Gen. 8:21; Job 15:16; Spr. 6:14; Jer. 17:9; Matt. 15:19; Rom. 3:10,11,12; 8:6

5:29 *Noach* - Er is een woordspel tussen de naam Noach 'rust' en het Hebreeuwse woord voor 'troosten'.

toe, want Ik heb er berouw over dat Ik hen gemaakt heb.

⁸ Maar Noach vond genade in de ogen van de HEERE.

OPDRACHT TOT DE BOUW VAN DE ARK

⁹ Dit zijn de afstammelingen van Noach. Noach was een rechtvaardig, oprecht man onder zijn tijdgenoten. ¹⁰ Noach wandelde met God.

¹⁰ En Noach verwekte drie zonen: Sem, Cham en Jafeth.

¹¹ Maar de aarde was verdorven voor Gods aangezicht en de aarde was vol met geweld.

¹² Toen zag God de aarde, en zie, zij was verdorven; want alle vlees had een verdorven levenswandel* op de aarde.

¹³ Daarom zei God tegen Noach: Het einde van alle vlees is voor Mijn aangezicht gekomen, want de aarde is door hen vervuld met geweld; en zie, Ik ga hen met de aarde te gronde richten.

¹⁴ Maak voor uzelf een ark van goferhout. In vakken *ingedeeld* moet u deze ark maken en hem vanbinnen en vanbuiten met pek bestrijken.

¹⁵ Zo moet u hem maken: driehonderd el moet de lengte van de ark zijn, vijftig el zijn breedte en dertig el zijn hoogte.

¹⁶ U moet een lichtopening in de ark maken, en de ark afwerken tot op een el van boven; en de deur van de ark moet u aan de zijkant plaatsen. U moet er een onderste, een tweede en een derde *verdieping* in maken.

¹⁷ En Ik, zie, Ik ga een watervloed over de aarde breedte om alle vlees waarin een levensgeest is, van onder de hemel te gronde te richten; alles wat op de aarde is, zal de geest geven.

¹⁸ Maar met u zal Ik Mijn verbond maken; en ¹⁹ u moet in de ark gaan, u, uw zonen, uw vrouw en de vrouwen van uw zonen met u.

¹⁹ En u moet van al wat leeft, van alle vlees, twee van elk in de ark laten komen om ze

met u in leven te houden: een mannetje en een vrouwtje moeten het zijn.

²⁰ Van de vogels naar hun soort, van het vee naar zijn soort, en van de kruipende dieren van de aardbodem naar hun soort, zullen er twee naar u toe komen, om ze in leven te houden.

²¹ En u, neem voor uzelf van al het voedsel dat gegeten wordt, en verzamel dat bij u, zodat het voor u en voor hen tot voedsel zal zijn.

²² En Noach deed het; ²³ overeenkomstig alles wat God hem geboden had, zo deed hij.

DE ZONDVLOED

7 Daarna zei de HEERE tegen ¹ Noach: Ga in de ark, u en heel uw gezin, want Ik heb gezien dat ² u te midden van uw tijdgenoten voor Mijn aangezicht rechtvaardig bent.

² U moet voor uzelf van alle reine dieren zeven* paar nemen, een mannetje en zijn vrouwtje; maar van de dieren die niet rein zijn, één paar, een mannetje en zijn vrouwtje;

³ ook van de vogels in de lucht zeven paar, mannelijk en vrouwelijk, om de soort* op heel de aarde in leven te houden.

⁴ Want over nog zeven dagen zal Ik het op de aarde veertig dagen en veertig nachten laten regenen; en Ik zal al wat bestaat, wat Ik gemaakt heb, van de aardbodem verdelgen.

⁵ En Noach deed overeenkomstig alles wat de HEERE hem geboden had.

⁶ Noach was zeshonderd jaar oud toen de watervloed over de aarde kwam.

⁷ Toen ⁸ ging Noach met zijn zonen, zijn vrouw en de vrouwen van zijn zonen met hem in de ark, vanwege het water van de vloed.

⁸ Van de reine dieren, van de dieren die niet rein waren, van de vogels en van alles wat over de aardbodem kruipt,

⁹ kwamen er twee *aan* twee naar Noach in de ark, mannelijk en vrouwelijk, zoals God aan Noach geboden had.

^a Gen. 5:22 ^b 1 Petr. 3:20; 2 Petr. 2:5 ^c Gen. 7:5; Hebr. 11:7 ^d 2 Petr. 2:5 ^e Gen. 6:9 ^f Lev. 11 ^g Gen. 6:22 ^h Matt. 24:38; Luk. 17:27; 1 Petr. 3:20

6:12 had een verdorven levenswandel - Letterlijk: had zijn weg verdorven. 7:2 zeven paar - Letterlijk: zeven zeven; zie ook vers 3. 7:3 soort - Letterlijk: zaad of nageslacht.

¹⁰ En het gebeurde na die zeven dagen dat het water van de vloed over de aarde kwam.

¹¹ In het zeshonderdste levensjaar van Noach, in de tweede maand, op de zeventiende dag van de maand, op die dag zijn alle bronnen van de grote watervloed opengebarsten en de sluizen van de hemel opengezet.

¹² En er was regen op de aarde, veertig dagen en veertig nachten.

¹³ Op diezelfde dag gingen Noach en Sem, Cham en Jafeth, de zonen van Noach, en ook Noachs vrouw en de drie vrouwen van zijn zonen met hen in de ark,

¹⁴ zij, en al de *wilde* dieren naar hun soort, al het vee naar zijn soort, alle kruipende dieren, die over de aarde kruipen, naar hun soort, en alle vogels naar hun soort, al wat gevleugeld is.

¹⁵ En van alle vlees waar een levensgeest in was, kwamen ze naar Noach in de ark, twee *aan* twee.

¹⁶ En die kwamen, kwamen *als* mannelijk en vrouwelijk, van alle vlees, zoals God hem geboden had. En de HEERE sloot *de deur* achter hem toe.

¹⁷ En de vloed was veertig dagen op de aarde, en het water nam toe en hief de ark omhoog, zodat hij van de aarde oprees.

¹⁸ En het water steeg en nam sterk toe op de aarde; en de ark dreef op het water.

¹⁹ Het water steeg meer en meer op de aarde, zodat alle hoge bergen die onder heel de hemel zijn, bedekt werden.

²⁰ *Nog* vijftien el daarboven steeg het water, en de bergen werden bedekt.

²¹ ^aEn alle vlees dat zich op de aarde bewoog, gaf de geest: de vogels, het vee, de wilde dieren en alle kruipende dieren, die over de aarde kropen, en alle mensen.

²² Alles met levensadem^b in zijn neusgaten van alles wat op het droge *leefde*, stierf.

²³ Zo verdelgde Hij alles wat bestond, wat op de aardbodem was, van mens tot dier, tot kruipende dieren en vogels in de lucht; verdelgd werden zij van de aarde. ^bAlleen Noach bleef over, en wat met hem in de ark was.

²⁴ En het water had honderdvijftig dagen *lang* de overhand op de aarde.

EINDE VAN DE ZONDVLOED

8 En God dacht aan Noach en aan al de *wilde* dieren en al het vee dat bij hem in de ark was; en God liet wind over de aarde gaan, zodat het water bedaarde.

² Ook werden de bronnen van de watervloed en de sluizen van de hemel gesloten, en de regen uit de hemel werd gestopt.

³ Vervolgens vloeide het water van boven de aarde terug, gaandeweg vloeide het terug. Na verloop van honderdvijftig dagen werd het water minder.

⁴ En de ark bleef in de zevende maand, op de zeventiende dag van de maand, vastzitten op het gebergte van Ararat.

⁵ En gaandeweg werd het water minder, tot aan de tiende maand. In de tiende *maand*, op de eerste *dag* van de maand, werden de toppen van de bergen zichtbaar.

⁶ En het gebeurde na verloop van veertig dagen dat Noach het venster van de ark, dat hij gemaakt had, opendeed.

⁷ En hij liet een raaf los, die heen en weer bleef vliegen totdat het water van boven de aarde opgedroogd was.

⁸ Daarna liet hij een duif van bij zich los om te zien of het water op de aardbodem afgenomen was.

⁹ Maar de duif vond geen rustplaats voor de holte van haar voet; daarom keerde zij naar hem terug in de ark, want het water stond *nog* boven heel de aarde. Hij stak zijn hand uit, pakte haar en bracht haar bij zich in de ark.

¹⁰ En hij wachtte nog eens zeven dagen; toen liet hij de duif weer los uit de ark.

¹¹ En de duif kwam naar hem toe tegen de avond; en zie, er was een afgebroken olijfbld in haar snavel; daaraan merkte Noach dat het water op de aarde afgenomen was.

¹² Toen wachtte hij nog eens zeven dagen. Hij liet de duif los, maar zij keerde niet meer naar hem terug.

¹³ En het was in het zeshonderdeerste jaar, in de eerste *maand*, op de eerste *dag* van

^a Luk. 17:27 ^b 2 Petr. 2:5

7:22 *levensadem* - Letterlijk: adem van levensgeest.

die maand, dat het water van boven de aarde opgedroogd was. Toen nam Noach het luik van de ark weg en keek *naar buiten*, en zie, de aardbodem was opgedroogd.

¹⁴ In de tweede maand, op de zevenentwintigste dag van de maand, was de aarde droog geworden.

¹⁵ Toen sprak God tot Noach:

¹⁶ Ga de ark uit, u, uw vrouw, uw zonen en de vrouwen van uw zonen met u.

¹⁷ Laat al de dieren die bij u zijn van alle vlees, de vogels, het vee en alle kruipende dieren, die over de aarde kruipen, met u naar buiten gaan, zodat ^azij zich overvloedig uitbreiden op de aarde en vruchtbaar zijn en talrijk worden op de aarde.

¹⁸ Toen ging Noach naar buiten, en zijn zonen, zijn vrouw en de vrouwen van zijn zonen met hem.

¹⁹ Alle dieren, alle kruipende dieren en alle vogels, alles wat zich op de aarde beweegt, overeenkomstig hun soorten, gingen de ark uit.

OFFER VAN NOACH

²⁰ En Noach bouwde een altaar voor de HEERE; en hij nam van al het ^breine vee en van alle reine vogels, en bracht brandoffers op dat altaar.

²¹ En de HEERE rook die aangename geur, en de HEERE zei in Zijn hart: Ik zal de aardbodem voortaan niet meer vervloeken vanwege de mens; ^cde gedachtespinstels van het hart van de mens zijn immers slecht, van zijn jeugd ^daf; en Ik zal voortaan niet al het levende meer doden, zoals Ik gedaan heb.

²² ^eVoortaan, al de dagen van de aarde, zullen zaaitijd en oogsttijd, koude en hitte, zomer en winter, dag en nacht niet ophouden.

GODS VERBOND MET NOACH

9 Toen zegende God Noach en zijn zonen en Hij zei tegen hen: 'Wees vruchtbaar, word talrijk en vul de aarde!

² Vrees en schrik voor u zal er zijn bij alle dieren van de aarde en bij alle vogels in de lucht, bij alles wat over de aardbodem kruipt en bij alle vissen in de zee; zij zijn in uw hand gegeven.

³ Alles wat zich beweegt, waarin leven is, zal u tot voedsel dienen; Ik heb het u allemaal gegeven, evenals ^ghet groene gewas.

⁴ ^hMaar vlees met zijn leven, zijn bloed, *er nog in* mag u niet eten.

⁵ ⁱVoorzeker, Ik zal vergelding eisen voor uw bloed, voor uw levens. Van de hand van alle dieren zal Ik vergelding eisen; ook van de hand van de mens, van de hand van ieders broeder, zal Ik vergelding eisen voor het leven van de mens.

⁶ ^jVergiet iemand het bloed van de mens, door de mens zal diens bloed vergoten worden;

want ^knaar het beeld van God heeft Hij de mens gemaakt.

⁷ Wat ^lu betreft, wees vruchtbaar en word talrijk;

breid u overvloedig uit op de aarde, en word talrijk daarop.

⁸ En God zei tegen Noach en zijn zonen met hem:

⁹ ^mEn Ik, zie, Ik maak Mijn verbond met u, met uw nageslacht na u,

¹⁰ en met alle levende wezens die bij u zijn: de vogels, het vee en alle dieren van de aarde met u; van alles wat uit de ark is gegaan, tot alle dieren van de aarde toe.

¹¹ Ik maak Mijn verbond met u, dat niet meer alle vlees door het water van een vloed zal worden uitgeroeid, en dat er geen vloed meer zal zijn om de aarde te gronde te richten.

¹² En God zei: Dit is het teken van het verbond dat Ik geef tussen Mij en u, en alle levende wezens die bij u zijn, *alle generaties door tot in eeuwigheid*:

¹³ Mijn boog heb Ik in de wolken gegeven; die zal dienen als teken van het verbond tussen Mij en de aarde.

¹⁴ Het zal gebeuren, als Ik wolken boven de aarde breng en de boog in de wolken gezien wordt,

¹⁵ dat Ik aan Mijn verbond zal denken, dat

^a Gen. 1:22,28; 9:1 ^b Lev. 11 ^c Gen. 6:5; Spr. 22:15; Matt. 15:19 ^d Spr. 22:15 ^e Jer. 33:20,25 ^f Gen. 1:28; 8:17 ^g Gen. 1:29 ^h Lev. 3:17; 7:26; 17:14; 19:26; Deut. 12:23 ⁱ Ex. 21:12,28 ^j Klaagli. 4:13; Matt. 26:52; Openb. 13:10 ^k Gen. 1:27 ^l Gen. 1:28; 8:17 ^m Jes. 54:9

er is tussen Mij en u en alle levende wezens van alle vlees. Het water zal niet meer tot een vloed worden om alle vlees te gronde te richten.

¹⁶ Als deze boog in de wolken is, zal Ik hem zien, en denken aan het eeuwig verbond tussen God en alle levende wezens van alle vlees dat op de aarde is.

¹⁷ God zei dus tegen Noach: Dit is het teken van het verbond dat Ik gemaakt heb tussen Mij en alle vlees dat op de aarde is.

DE ZONEN VAN NOACH

¹⁸ En de zonen van Noach, die uit de ark gingen, waren ^aSem, Cham en Jafeth; Cham is de vader van Kanaän.

¹⁹ Deze drie waren de zonen van Noach; en uit hen is heel de aarde bevolkt.*

²⁰ En Noach werd landbouwer en plantte een wijngaard.

²¹ Hij dronk van de wijn en werd dronken; en hij ontkleedde zich midden in zijn tent.

²² En Cham, de vader van Kanaän, zag de naaktheid van zijn vader en vertelde het aan zijn beide broers buiten.

²³ Toen namen Sem en Jafeth een kleed, legden het op hun beider schouders, liepen achteruit en bedekten de naaktheid van hun vader, met het gezicht afgewend, zodat zij de naaktheid van hun vader niet zagen.

²⁴ Toen ontwaakte Noach uit zijn roes en kwam hij te weten wat zijn jongste zoon hem aangedaan had.

²⁵ Hij zei:

Vervloekt is Kanaän!

Laat hij voor zijn broers een dienaar van dienaren zijn!

²⁶ Ook zei hij:

Gezegend is de HEERE, de God van Sem!

Laat Kanaän een dienaar voor hem zijn!

²⁷ Laat God Jafeth uitbreiden en laat hij in de tenten van Sem wonen!

En laat Kanaän voor hem een dienaar zijn!

²⁸ En Noach leefde na de vloed driehonderdvijftig jaar.

²⁹ Zo waren al de dagen van Noach negenhonderdvijftig jaar; en hij stierf.

NAKOMELINGSCHAP VAN NOACHS ZONEN

10 Dit zijn de afstammelingen van ^bde zonen van Noach, Sem, Cham en Jafeth. Bij hen werden na de vloed zonen geboren.

² De zonen van Jafeth zijn: Gomer, Magog, Madai, Javan, Tubal, Mesech en Tiras.

³ De zonen van Gomer zijn: Askenaz, Rifath en Togarma.

⁴ De zonen van Javan zijn: Elisa en Tarsis, de Kittiers en de Dodanieten.

⁵ Van hen stammen *de mensen af* die zich over de kustlanden van de volken verspreid hebben, in hun landen, elk overeenkomstig zijn taal, overeenkomstig hun geslachten, onder hun volken.

⁶ De zonen van ^cCham zijn: Cusj, Mizraïm, Put en Kanaän.

⁷ De zonen van Cusj zijn: Seba, Havila, Sabta, Raëma en Sabtech. De zonen van Raëma zijn: Sjeba en Dedan.

⁸ En ^eCusj verwekte Nimrod; die begon een gewelddenaar op de aarde te worden.

⁹ Hij was een geweldig jager voor het aangezicht van de HEERE; daarom wordt gezegd: Als Nimrod, een geweldig jager voor het aangezicht van de HEERE.

¹⁰ Het begin van zijn koninkrijk bestond uit Babel, Erech, Akkad en Kalne in het land Sinear.

¹¹ Uit dit land is Assur weggegaan en hij bouwde Ninevé, Rehoboth-Ir, Kalach

¹² en Resen, tussen Ninevé en Kalach; dat is de grote stad.

¹³ Mizraïm verwekte de Luidieten, de Ananieten, de Lehabieten, de Naftuchieten, ¹⁴ de Pathrusieten, de Kasluchieten – uit wie de Filistijnen voortgekomen zijn – en de Kaftorieten.

¹⁵ Kanaän verwekte Sidon, zijn eerstgeborene, Heth,

¹⁶ en de Jebusiet, de Amoriet, de Gargasiet, ¹⁷ de Heviet, de Arkiet, de Siniet,

¹⁸ de Arvadiet, de Zemariet en de Hamathiet; daarna zijn de geslachten van de Kanaänieten verspreid.

¹⁹ En de grens van de Kanaänieten reikte van Sidon in de richting van Gerar tot aan

^a Gen. 6:10 ^b 1 Kron. 1:4 ^c 1 Kron. 1:5 ^d 1 Kron. 1:8 ^e 1 Kron. 1:10

9:19 *bevolkt* - Letterlijk: overspreid.

Gaza, en in de richting van Sodom, Gomorra, Adama en Zeboïm, tot aan Lasa.

²⁰ Dit waren de zonen van Cham, *ingedeeld* naar hun geslachten en naar hun talen, met hun landen en hun volken.

²¹ Ook bij Sem zijn zonen geboren; hij is de voorvader van alle zonen van Heber, en de broer van Jafeth, de oudste.

²² ^aSems zonen waren: Elam, Assur, ^bArfachsad, Lud en Aram.

²³ De zonen van Aram waren: Uz, Hul, Gether en Mas.

²⁴ ^cArfachsad verwekte Selah, en Selah verwekte Heber.

²⁵ Bij Heber werden twee zonen geboren; de naam van de ene was Peleg, ^d omdat in zijn dagen de aarde verdeeld is, en de naam van zijn broer was Joktan.

²⁶ Joktan verwekte Almodad, Selef, Hazarmavet, Jerah,

²⁷ Hadoram, Uzal, Dikla,

²⁸ Obal, Abimaël, Sjeba,

²⁹ Ofir, Havila en Jobab. Zij allen waren zonen van Joktan.

³⁰ Hun woongebied reikte van Mesja tot in de richting van Sefar, het bergland in het oosten.

³¹ Dit waren de zonen van Sem, *ingedeeld* naar hun geslachten en naar hun talen, met hun landen en hun volken.

³² Dit waren de geslachten van de zonen van Noach, *ingedeeld* naar hun afstamming, met hun volken; van hen *stammen* de volken *af* die zich na de vloed over de aarde hebben verspreid.

DE TOREN VAN BABEL

11 Heel de aarde had één taal en eendere woorden.

² En het gebeurde, toen zij naar het oosten trokken, dat zij een vlakte in het land ^d Sinear vonden. Daar gingen zij wonen.

³ En zij zeiden allen tegen elkaar: Kom, laten wij kleiblokken maken en die goed bakken! En de kleiblokken dienden hun tot steen en het asfalt diende hun tot leem.

⁴ En zij zeiden: Kom, laten wij voor ons een stad bouwen, en een toren waarvan de top

in de hemel reikt, en laten we voor ons een naam maken, anders worden wij over heel de aarde verspreid!

⁵ Toen daalde de HEERE neer om de stad en de toren te zien die de mensenkinderen aan het bouwen waren,

⁶ en de HEERE zei: Zie, zij vormen één volk en hebben allen één taal. Dit is het begin van wat zij gaan doen, en nu zal niets van wat zij zich voornemen te doen, voor hen onmogelijk zijn.

⁷ Kom, laten Wij neerdalen en laten Wij hun taal daar verwarren, zodat zij geen van allen elkaars taal zullen begrijpen.

⁸ ^e Zo verspreidde de HEERE hen vandaar over heel de aarde, en zij hielden op met het bouwen van de stad.

⁹ Daarom gaf men haar de naam Babel; ^f want daar verwarde de HEERE de taal van heel de aarde, en vandaar verspreidde de HEERE hen over heel de aarde.

NAGESLACHT VAN SEM

¹⁰ ^g Dit zijn de afstammelingen van Sem: Sem was honderd jaar oud, toen hij Arfachsad verwekte, twee jaar na de vloed.

¹¹ Sem leefde, nadat hij Arfachsad verwekt had, vijfhonderd jaar; en hij verwekte zonen en dochters.

¹² Arfachsad had vijfendertig jaar geleefd, toen hij Selah verwekte.

¹³ Arfachsad leefde, nadat hij Selah verwekt had, vierhonderddrie jaar; en hij verwekte zonen en dochters.

¹⁴ Selah had dertig jaar geleefd, toen hij Heber verwekte.

¹⁵ Selah leefde, nadat hij Heber verwekt had, vierhonderddrie jaar, en hij verwekte zonen en dochters.

¹⁶ Heber had vierendertig jaar geleefd, toen hij Peleg verwekte.

¹⁷ Heber leefde, nadat hij Peleg verwekt had, vierhonderddertig jaar; en hij verwekte zonen en dochters.

¹⁸ ^h Peleg had dertig jaar geleefd, toen hij Rehu verwekte.

¹⁹ Peleg leefde, nadat hij Rehu verwekt

^a 1 Kron. 1:17 ^b Gen. 11:10 ^c 1 Kron. 1:18 ^d Gen. 10:10 ^e Deut. 32:8; Hand. 17:26 ^f Gen. 10:22 enz.; 1 Kron. 1:17 enz. ^g 1 Kron. 1:25

10:25 Peleg kan vertaald worden met: verdeling. 11:9 Babel wordt hier in verband gebracht met een Hebreeuws woord dat 'verwarren' betekent.

had, tweehonderdnegen jaar; en hij verwekte zonen en dochters.

²⁰ Rehu had tweeëndertig jaar geleefd, toen hij Serug verwekte.

²¹ Rehu leefde, nadat hij Serug verwekt had, tweehonderdzeven jaar; en hij verwekte zonen en dochters.

²² Serug had dertig jaar geleefd, toen hij Nahor verwekte.

²³ Serug leefde, nadat hij Nahor verwekt had, tweehonderd jaar; en hij verwekte zonen en dochters.

²⁴ Nahor had negenentwintig jaar geleefd, toen hij Terah verwekte.

²⁵ Nahor leefde, nadat hij Terah verwekt had, honderdnegentien jaar; en hij verwekte zonen en dochters.

²⁶ Terah had zeventig jaar geleefd, toen hij Abram, Nahor en Haran verwekte.

NAGESLACHT VAN TERAH

²⁷ Dit zijn de afstammelingen van Terah: Terah verwekte Abram, Nahor en Haran; en Haran verwekte Lot.

²⁸ Haran stierf tijdens *het leven* van zijn vader Terah, in zijn geboorteland, in Ur van de Chaldeeën.

²⁹ En Abram en Nahor namen zich vrouwen; de naam van Abrams vrouw was Sarai, en de naam van Nahors vrouw was ^bMilka, een dochter van Haran, de vader van Milka en Jiska.

³⁰ Sarai nu was onvruchtbaar; zij had geen kind.

³¹ En Terah nam Abram, zijn zoon, en Lot, zijn kleinzoon, de zoon van Haran, en Sarai, zijn schoondochter, de vrouw van zijn zoon Abram, en zij trokken met hen uit Ur van de Chaldeeën om naar het land Kanaän te gaan; en zij kwamen tot Haran en bleven daar wonen.

³² De dagen nu van Terah waren tweehonderdvijf jaar, en Terah stierf in Haran.

DE ROEPING VAN ABRAM

12 De HEERE nu zei tegen Abram: ^aGaat u uit uw land, uit uw familiekring en uit het huis van uw vader, naar het land dat Ik u wijzen zal.

² Ik zal u tot een groot volk maken, u zegenen en uw naam groot maken; en u zult tot een zegen zijn.

³ Ik zal zegenen wie u zegenen, ^een wie u vervloekt, zal Ik vervloeken; en in u zullen alle geslachten van de aardbodem gezegend worden.

⁴ Toen ging Abram *op weg*, zoals de HEERE tot hem gesproken had, en Lot ging met hem mee. Abram was vijfenzeventig jaar oud, toen hij uit Haran vertrok.

AANKOMST IN KANAÄN

⁵ ^aAbram nu nam Sarai, zijn vrouw, en Lot, de zoon van zijn broer, en al hun bezittingen die ze verworven hadden, en de mensen die zij in Haran verkregen hadden; en zij gingen weg om naar het land Kanaän te gaan; en zij kwamen in het land Kanaän.

⁶ En Abram trok door dat land heen tot aan de *heilige plaats bij Sichem*, tot de eik van More. ^bDe Kanaänieten woonden toen in dat land.

⁷ Toen verscheen de HEERE aan Abram en zei: ^cAan uw nageslacht zal Ik dit land geven. Toen bouwde hij daar een altaar voor de HEERE, Die hem verschenen was.

⁸ Vandaar brak hij op naar het bergland ten oosten van Bethel en zette zijn tent op tussen Bethel in het westen en Ai in het oosten. Daar bouwde hij voor de HEERE een altaar en riep de Naam van de HEERE aan.

⁹ Daarna trok Abram gaandeweg verder naar het Zuiderland.

¹⁰ Er kwam hongersnood in dat land. Daarom trok Abram naar Egypte om daar als vreemdeling te verblijven, omdat de hongersnood in het land zwaar was.

¹¹ En het gebeurde, toen hij op het punt stond om Egypte binnen te gaan, dat hij tegen zijn vrouw Sarai zei: Zie toch, ik weet dat je een vrouw bent *die* knap is om te zien.

¹² Als de Egyptenaren je zien, dan zullen ze zeggen: Dat is zijn vrouw! Dan zullen ze mij doden en jou in leven laten.

¹³ Zeg toch dat je mijn zuster bent, zodat het mij omwille van jou goed zal gaan en ik omwille van jou blijf leven.

^a Joz. 24:2; 1 Kron. 1:26 ^b Gen. 22:20 ^c Gen. 16:1,2; 18:11,12 ^d Joz. 24:2; Neh. 9:7; Hand. 7:4 ^e Hand. 7:3; Hebr. 11:8 ^f Gen. 18:18; 22:18; 26:4; Hand. 3:25; Gal. 3:8 ^g Hand. 7:4 ^h Gen. 10:18,19; 13:7 ⁱ Gen. 13:15; 15:18; 17:8; 24:7; 26:4; Deut. 34:4 ^j Gen. 20:12; 26:7

IN EGYPT

¹⁴ En het gebeurde, zodra Abram in Egypte kwam, dat de Egyptenaren de vrouw zagen dat ze bijzonder knap was.

¹⁵ Ook de vorsten van de farao zagen haar en zij prezen haar aan bij de farao. Daarom werd de vrouw meegenomen naar het huis van de farao.

¹⁶ Omwille van haar deed hij goed aan Abram, zodat hij kleinvee, runderen, ezels, slaven en slavinnen, ezelinnen en kamelen kreeg.

¹⁷ Maar de ^aHEERE trof de farao en zijn huis met zware slagen, vanwege Sarai, de vrouw van Abram.

¹⁸ Toen riep de farao Abram en zei: Wat hebt u mij aangedaan? Waarom hebt u mij niet verteld dat zij uw vrouw is?

¹⁹ Waarom hebt u gezegd: Zij is mijn zuster, zodat ik haar tot vrouw genomen heb? Nu, hier is uw vrouw; neem haar mee en ga!

²⁰ En de farao gaf *enige* mannen opdracht met betrekking tot hem en zij begeleidden hem en zijn vrouw en alles wat hij had *het land* uit.

ABRAM EN LOT SCHEIDEN VAN ELKAAR

13 Zo trok Abram weg uit Egypte naar het Zuiderland, hij en zijn vrouw, en alles wat hij had, en Lot met hem.

² En Abram was zeer rijk, aan vee, aan zilver en aan goud.

³ En hij reisde van rustplaats tot rustplaats, ^a vanuit het Zuiderland tot aan Bethel, ^b naar de plaats waar zijn tent eerst gestaan had, tussen Bethel en Ai,

⁴ naar de plaats van het altaar dat hij daar vroeger gemaakt had; en Abram riep daar de ^cNaam van de HEERE aan.

⁵ Lot, die met Abram meeing, had ook kleinvee en runderen en tenten.

⁶ ^dEn dat land liet het niet toe dat zij bij elkaar woonden, want zij hadden veel bezittingen, zodat zij niet bij elkaar konden wonen.

⁷ Er ontstond *dan ook* onenigheid tussen de herders van het vee van Abram en de

herders van het vee van Lot. ^e Bovendien woonden in die tijd de Kanaänieten en de Fereziëten in dat land.

⁸ En Abram zei tegen Lot: Laat er toch geen onenigheid zijn tussen mij en jou, en tussen mijn herders en jouw herders. Wij zijn immers mannen *die* broeders zijn!

⁹ ^fLigt heel het land niet voor je open? Scheid je toch van mij af: als jij naar links *gaat*, dan zal ik naar rechts gaan, en als jij naar rechts *gaat*, dan zal ik naar links gaan.

¹⁰ En Lot sloeg de ogen op en zag dat heel de Jordaanvlakte rijk aan water was; voordat de HEERE Sodom en Gomorra te gronde gericht had, was zij in de richting van Zoar als de hof van de HEERE, als het land Egypte.

¹¹ Daarom koos Lot voor zichzelf heel de Jordaanvlakte en Lot trok naar het oosten; en zij werden van elkaar gescheiden.

¹² Abram woonde in het land Kanaän; en Lot woonde in de steden in de vlakte en zette zijn tenten op tot bij Sodom.

¹³ ^gDe mannen van Sodom waren echter slecht en grote zondaars tegenover de HEERE.

¹⁴ En de HEERE zei tegen Abram, nadat Lot zich van hem afgescheiden had: Sla toch uw ogen op en kijk vanaf de plaats waar u bent, naar het noorden, het zuiden, het oosten en het westen.

¹⁵ ^hWant al het land dat u ziet, zal Ik voor eeuwig aan u en uw nageslacht geven.

¹⁶ ⁱEn Ik zal uw nageslacht maken als het stof van de aarde; als iemand het stof van de aarde zou kunnen tellen, dan zou ook uw nageslacht geteld kunnen worden.

¹⁷ Sta op, ga het land door in zijn lengte en in zijn breedte, want Ik zal het u geven.

¹⁸ En Abram zette zijn tenten op en ging ^jbij de eiken van Mamre wonen, die bij Hebron zijn, en hij bouwde daar een altaar voor de HEERE.

VELDTOCHT VAN ABRAM

14 In de dagen van Amrafel, de koning van Sinear, Arioch, de koning van

^aPs. 105:14 ^bGen. 12:8 ^cGen. 4:26; 12:8 ^dGen. 36:7 ^eGen. 12:6 ^fGen. 20:15; 34:10 ^gGen. 18:20; Ezech. 16:49 ^hGen. 12:7; 15:7,18; 17:8; 26:4; Deut. 34:4; Hand. 7:5 ⁱGen. 15:5; 17:4; Deut. 10:22; Jer. 33:22; Rom. 4:17,18; Hebr. 11:12 ^jGen. 14:13

13:3 van rustplaats tot rustplaats - Letterlijk: naar zijn rustplaatsen.

Ellasar, Kedor-Laomer, de koning van Elam, en Tideal, de koning van de volken, gebeurde het

² dat ze oorlog voerden tegen Bera, de koning van Sodom, tegen Birsä, de koning van Gomorra, tegen Sinab, de koning van Adama, tegen Semeber, de koning van Zeboim en tegen de koning van Bela, het tegenwoordige Zoar.

³ Deze allen waren een verbintenis aangegaan en trokken op naar het Siddimdal, dat is tegenwoordig de Zoutzee.

⁴ Twaalf jaar hadden zij Kedor-Laomer gediend, maar in het dertiende jaar kwamen zij in opstand.

⁵ Daarom kwam Kedor-Laomer in het veertiende jaar met de koningen die bij hem waren; en zij versloegen de ^aRefaïeten in Asteroth-Karnaïm, de Zuzieten in Ham, de ^bEmieten in Sjave-Kiriathaïm, ^c en de Horieten in hun bergland Seir tot aan El-Paran, dat aan de woestijn grenst.

⁷ Daarna keerden zij terug en kwamen in En-Mispä – het tegenwoordige Kades – en zij versloegen allen in heel het gebied van de Amalekieten, en ook de Amorieten die in Hazezon-Thamar woonden.

⁸ Toen trok de koning van Sodom ten strijde met de koning van Gomorra, de koning van Adama, de koning van Zeboim en de koning van Bela – het tegenwoordige Zoar – en zij stelden zich op voor de strijd tegen hen in het Siddimdal,

⁹ tegen Kedor-Laomer, de koning van Elam, Tideal, de koning van de volken, Amrafel, de koning van Sinear, en Arioch, de koning van Ellasar; vier koningen tegen vijf.

¹⁰ Het Siddimdal nu was vol asfaltputten; de koningen van Sodom en Gomorra vluchtten en vielen daarin, en de overgeblevenen vluchtten naar het bergland.

¹¹ Zij namen al de bezittingen van Sodom en Gomorra en al hun voedsel mee en trokken weg.

¹² Ook namen zij Lot, de zoon van Abrams broer, en zijn bezittingen mee, en trokken weg; hij woonde namelijk in Sodom.

¹³ Toen kwam er iemand die ontkomen was, en vertelde het aan Abram, de He-

breeër; die woonde bij de eiken van de Amoriet Mamre, de broer van Eskol en Aner. Zij waren bondgenoten van Abram.

¹⁴ Toen Abram hoorde dat zijn broeder als gevangene weggevoerd was, bewapende hij zijn geëfende mannen die in zijn huis geboren waren, driehonderdachtien man, en hij achtervolgde hen tot aan Dan.

¹⁵ Hij verdeelde zich 's nachts tegen hen in groepen, hij en zijn manschappen, en versloeg hen; en hij achtervolgde hen tot aan Hoba, dat links van Damascus ligt.

¹⁶ En hij bracht alle bezittingen terug, en ook zijn broeder Lot en zijn bezittingen bracht hij terug, evenals de vrouwen en het volk.

¹⁷ Toen trok de koning van Sodom hem tegemoet, nadat hij teruggekeerd was van het verslaan van Kedor-Laomer en de koningen die bij hem waren, naar het dal Sjave, dat is het tegenwoordige Koningsdal.

ABRAM EN MELCHIZEDEK

¹⁸ ^a En Melchizedek, de koning van Salem, bracht brood en wijn; hij was een priester van God, de Allerhoogste.

¹⁹ En hij zegende hem en zei:

Gezegend zij Abram

door God, de Allerhoogste,

Die hemel en aarde bezit!

²⁰ En geloofd zij God, de Allerhoogste,

Die overgeleverd heeft

uw tegenstanders in uw hand!

En Abram gaf hem van alles een tiende deel.

²¹ De koning van Sodom zei tegen Abram: Geef mij de mensen, maar houd de bezittingen voor uzelf.

²² Maar Abram zei tegen de koning van Sodom: Ik zweer bij de HEERE, ^c God, de Allerhoogste, Die hemel en aarde bezit,

²³ dat ik niets, van draad tot schoenriem toe, ja, niets van alles wat van u is, zal nemen, zodat u niet kunt zeggen: Ik heb Abram rijk gemaakt.

²⁴ Verre daarvan! Alleen wat de knechten gegeten hebben, en het deel van de mannen die met mij meegegaan zijn, Aner,

^a Gen. 15:20 ^b Deut. 2:10,11 ^c Gen. 13:18 ^d Hebr. 7:1,2,3

14:22 Ik zweer bij de HEERE - Letterlijk: Ik heb mijn hand opgeheven naar de HEERE.

Eskol en Mamre; laten die hun deel nemen!

BELOFTE AAN ABRAM

15 Na deze dingen kwam het woord van de HEERE tot Abram in een visioen: Wees niet bevreesd, Abram, ^aIk ben voor u een schild, uw loon zeer groot.

² Toen zei Abram: Heere HEERE, wat zult U mij *dan* geven, aangezien ik kinderloos heenga en de bezitter van mijn huis deze Eliëzer uit Damascus zal zijn?

³ Verder zei Abram: Zie, mij hebt U geen nageslacht gegeven, en zie, iemand die in mijn huis geboren is, ^czal mijn erfgenaam zijn.

⁴ Maar zie, het woord van de HEERE kwam tot hem: Deze *man* zal uw erfgenaam niet zijn, maar *iemand* die uit uw *eigen* lichaam voortkomt, die zal uw erfgenaam zijn.

⁵ Toen leidde Hij hem naar buiten en zei: Kijk toch naar de hemel en tel de sterren, als u ze kunt tellen. En Hij zei tegen hem: ^bZo *talrijk* zal uw nageslacht zijn.

⁶ En hij geloofde in de HEERE, en Die rekende hem dat *tot* gerechtigheid.

DE VERBONDSSLUITING

⁷ Verder zei Hij tegen hem: Ik ben de HEERE, Die u uit Ur van de Chaldeeën geleid heeft, ^aom u dit land te geven om het in bezit te hebben.

⁸ Hij zei: Heere HEERE, waardoor zal ik weten dat ik het in bezit zal krijgen?

⁹ Hij zei tegen hem: Haal voor Mij een driejarige jonge koe, een driejarige geit, een driejarige ram, een tortelduif en een jonge duif.

¹⁰ Hij haalde al deze *dieren* voor Hem, deelde ze doormidden en legde de stukken tegenover elkaar; de vogels deelde hij echter niet.

¹¹ Er kwamen roofvogels op de kadavers af, maar Abram joeg die weg.

¹² En het gebeurde, toen de zon bijna onderging, dat er een diepe slaap op Abram

viel. En zie, een grote, schrikwekkende duisternis viel op hem.

¹³ Toen zei God tegen Abram: Weet wel ^edat uw nakomelingen vreemdelingen zullen zijn in een land dat niet van hen is; zij zullen hen dienen en men zal hen vierhonderd jaar onderdrukken.

¹⁴ Maar ook zal Ik over het volk dat zij zullen dienen, rechtspreken en daarna zullen zij ^fmet veel bezittingen wegtrekken.

¹⁵ ^gMaar u zult in vrede tot uw vaderen heengaan; u zult in goede ouderdom begraven worden.

¹⁶ ^hDe vierde generatie zal hier terugkeren, want *de maat* van de ongerechtigheid van de Amorieten is tot nu toe niet vol.

¹⁷ En het gebeurde dat de zon onderging en het donker werd; en zie, er was een roken-oven en een brandende fakkel, die tussen die stukken doorging.

¹⁸ Op die dag sloot de HEERE een verbond met Abram, en zei: ⁱAan uw nageslacht heb Ik dit land gegeven, van de rivier van Egypte af tot aan de grote rivier, de rivier de Eufraat:

^jde Kenieten, de Kenezieten, de Kadmonieten,

^kde Hethieten, de Ferezieten, de Refaïeten,

^lde Amorieten, de Kanaänieten, de Girgasieten en de Jebusieten.

HAGAR EN ISMAËL

16 Maar Sarai, de vrouw van Abram, had hem geen kinderen geschenken. Nu had zij een Egyptische slavin, van wie de naam Hagar was.

² Daarom zei Sarai tegen Abram: Zie toch, de HEERE heeft *mijn baarmoeder* gesloten, zodat ik geen kinderen kan krijgen. Kom toch bij mijn slavin; misschien zal ik uit haar nageslacht krijgen. ^cEn Abram luisterde naar de stem van Sarai.

³ Toen nam Sarai, de vrouw van Abram, Hagar, de Egyptische, haar slavin, nadat Abram tien jaar in het land Kanaän

^aPs. 16:6; 18:3; 19:12 ^bEx. 32:13; Deut. 10:22; Rom. 4:18; Hebr. 11:12 ^cRom. 4:3,9,18,22; Gal. 3:6; Jak. 2:23 ^dPs. 105:11 ^eEx. 12:40; Hand. 7:6; Gal. 3:17 ^fEx. 3:22; 11:2; 12:35,36 ^gGen. 25:7,8 ^hEx. 12:40 ⁱGen. 12:7; 13:15; 24:7; 26:4; Ex. 32:13; Deut. 1:8; 34:4

^j15:3 *iemand die in mijn huis geboren is* - Letterlijk: de zoon van mijn huis. ^k16:2 *nageslacht krijgen* - Letterlijk: gebouwd worden.

gewoond had, en gaf haar aan Abram, haar man, als vrouw voor hem.

⁴ Hij kwam bij Hagar en zij werd zwanger. Toen zij nu zag dat zij zwanger geworden was, was haar meesteres in haar ogen verachtelijk.

⁵ Toen zei Sarai tegen Abram: *De verantwoordelijkheid voor het onrecht dat mij wordt aangedaan, ligt bij jou.* Ik heb jou zelf mijn slavin in je schoot gegeven, maar nu zij ziet dat zij zwanger is geworden, ben ik in haar ogen verachtelijk. Laat de HEERE oordelen tussen mij en jou.

⁶ En Abram zei tegen Sarai: Zie, jouw slavin is in jouw macht. Doe met haar wat goed is in jouw ogen. Toen vernederde Sarai haar, zodat zij bij haar wegvlochtte.

⁷ De Engel van de HEERE vond haar bij een waterbron in de woestijn, bij de bron aan de weg naar Sur.

⁸ En Hij zei: Hagar, slavin van Sarai! Waar komt u vandaan en waar gaat u heen? Zij zei: Ik ben op de vlucht voor mijn meesteres Sarai.

⁹ Toen zei de Engel van de HEERE tegen haar: Keer terug naar uw meesteres, en onderwerp u aan haar gezag.*

¹⁰ Verder zei de Engel van de HEERE tegen haar: Ik zal uw nageslacht zeer talrijk maken, zodat het vanwege de menigte niet geteld kan worden.

¹¹ Ook zei de Engel van de HEERE tegen haar: Zie, u bent zwanger; u zult een zoon baren en u moet hem de naam Ismaël* geven, omdat de HEERE uw verdrukking gehoord heeft.

¹² En hij zal zijn een wilde ezel van een mens; zijn hand zal tegen allen zijn, en de hand van allen tegen hem; en ^ahij zal wonen tegenover al zijn broeders.

¹³ En zij gaf de HEERE, Die tot haar sprak, de naam: U bent de God Die naar mij omziet!

Want zij zei: Heb ik hier dan Hem gezien Die naar mij omgezien heeft?

¹⁴ Daarom gaf men die put de naam: de ^bput Lachai-Roi;* zie, hij ligt tussen Kades en Bered.

¹⁵ ^cHagar baarde een zoon bij Abram, en Abram gaf zijn zoon, die Hagar gebaard had, de naam Ismaël.

¹⁶ Abram was zesentachtig jaar oud, toen Hagar Ismaël bij Abram baarde.

NAAMSVERANDERING VAN ABRAM EN SARAI

17 Toen Abram negenennegentig jaar oud was, verscheen de HEERE aan Abram en zei tegen hem: Ik ben God, de Almachtige! ^dWandel voor Mijn aangezicht en wees oprecht.

² Ik zal Mijn verbond sluiten tussen Mij en u, ^een u uitermate talrijk maken.

³ Toen wierp Abram zich met het gezicht ter aarde en God sprak met hem:

⁴ Wat Mij betreft, zie, Mijn verbond is met u! U zult ^fvader worden van een menigte volken.

⁵ U zult niet meer Abram heten, maar uw naam zal Abraham zijn,* want Ik zal u vader van een menigte van volken maken.

⁶ Ik zal u uitermate vruchtbaar maken: Ik zal u tot volken maken en ^ger zullen koningen uit u voortkomen.

⁷ Ik zal Mijn verbond maken tussen Mij, u en uw nageslacht na u, ^hal hun generaties door, ⁱtot een eeuwig verbond, om voor u tot een God te zijn, en voor uw nageslacht na u.

⁸ Ik zal aan u en uw nageslacht na u het land waar u vreemdeling bent,* heel het land Kanaän, als eeuwig bezit geven. Ik zal hun tot een God zijn.

INSTELLING VAN DE BESNIJDENIS

⁹ Verder zei God tegen Abraham: En wat u betreft, u moet Mijn verbond in acht nemen, u en uw nageslacht na u, ^jal hun generaties door.

^a Gen. 25:18 ^b Gen. 24:62; 25:11 ^c Gal. 4:22 ^d Gen. 5:22 ^e Gen. 15:18; Ex. 2:24; 6:4; Lev. 26:42

^f Gen. 12:2; 13:16; 15:5 ^g Rom. 4:17 ^h Matt. 1:6 enz. ⁱ Gen. 13:15 ^j Gen. 15:18; Deut. 1:8

16:9 onderwerp ... gezag - Letterlijk: verneder u onder haar handen. **16:11** Ismaël betekent: God hoort. **16:14** Lachai-Roi betekent: de Levende Die naar mij omziet. **17:5** Abraham - In de laatste lettergreep van dit woord klinkt het Hebreeuwse woord voor 'menigte' door.

17:8 het land ... bent - Letterlijk: het land van uw vreemdelingschap.